

Verdunklung
Frontscheibe, plissiert

(D)

Montage- und Bedienungsanleitung

Pleated windsrceen
blind

(EN)

Installation and operating
instructions

Store d'occlusion
plissé pour pare-brise

(FR)

Installation et instructions
d'emploi

Oscurante plissettato
per parabrezza

(I)

Istruzioni d'installazione e d'uso

Vooruit Bidering
vouwbaar

(NL)

Installatie en gebruiksaanwijzing

Veckad gardin för
frontruta

(SE)

Monterings- och
användningsinstruktioner

Art.-Nr: 1395

Passend für Fiat Ducato Typ 250 (ab 07/2006)

Suitable for Fiat Ducato Typ 250 (from 07/2006)

Va avec Fiat Ducato Typ 250 (à partir de 07/2006)

Attado a Fiat Ducato Typ 250 (a partire da 07/2006)

Passend voor Fiat Ducato Typ 250 (ab 07/2006)

Passar till Fiat Ducato Typ 250 (fran 07/2006)

(D)

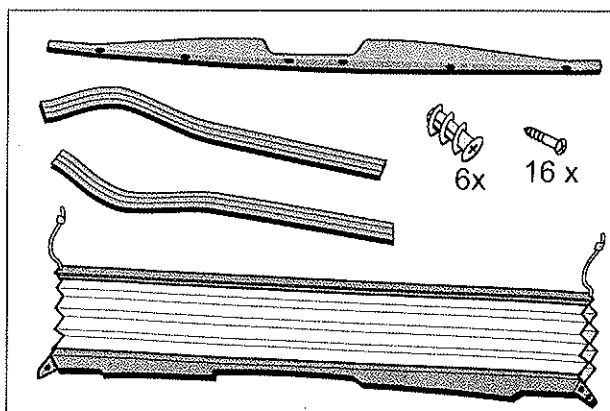
(EN)

(FR)

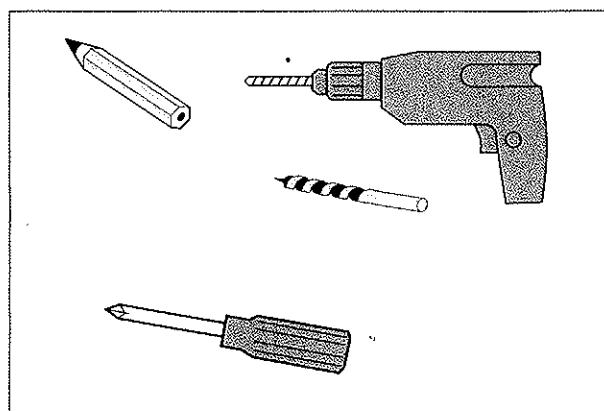
(I)

(NL)

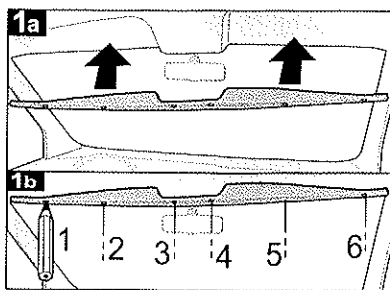
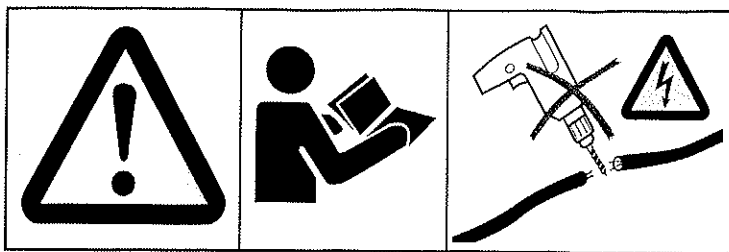
(SE)



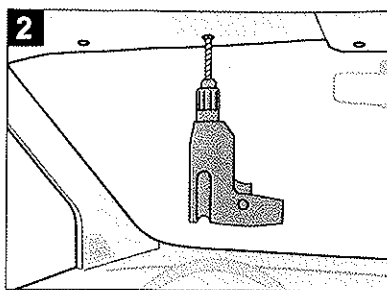
DOM_1009



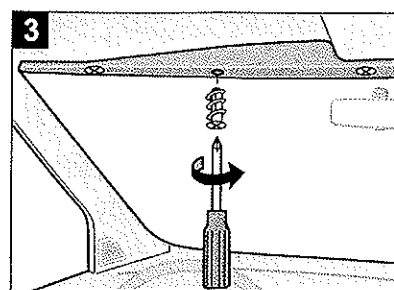
DOM_1000



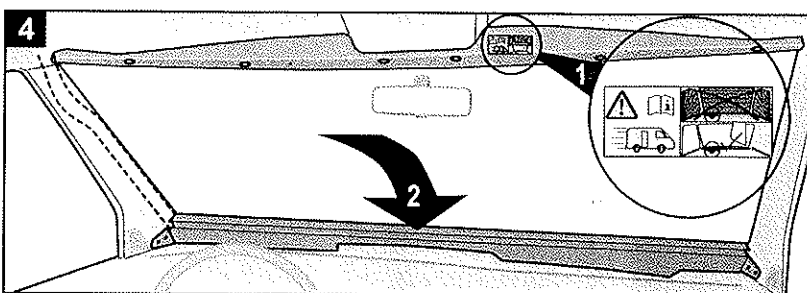
DOM_1001



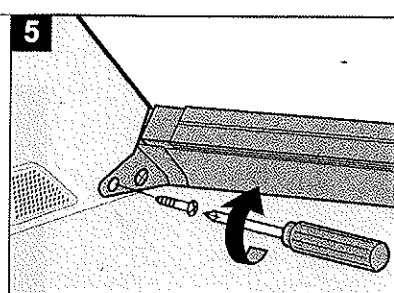
DOM_1002



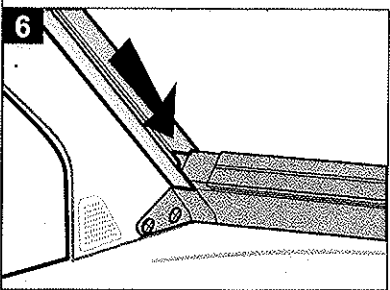
DOM_1003



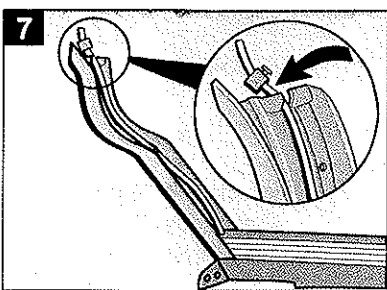
DOM_1004



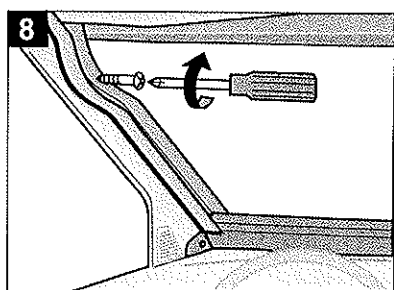
DOM_1005



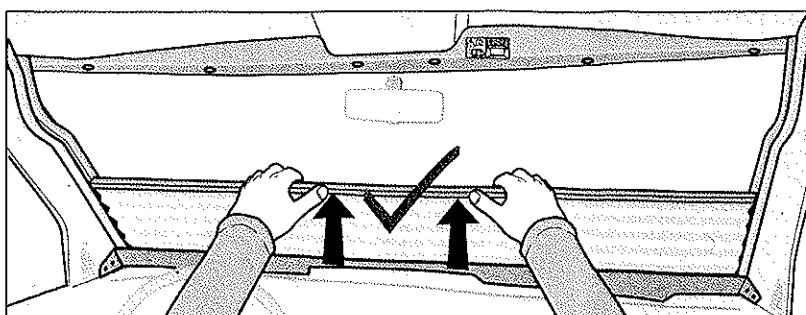
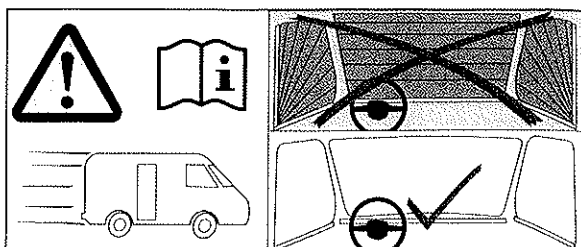
DOM_1006



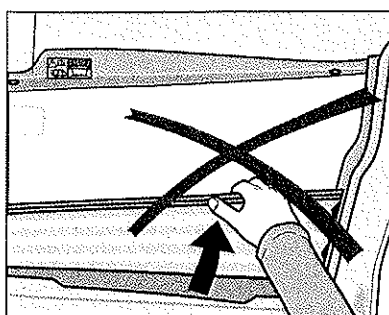
DOM_1007



DOM_1008



DOM_1010



DOM_1011

Pflegehinweis (D)

- Zur Pflege und Reinigung nur die von Dometic-Seitz empfohlen Produkte verwenden.
- Rollos mit milder Seifenlauge und viel Wasser reinigen.

Care instructions (EN)

- Use only products recommended by Dometic-Seitz for care and cleaning.
- Clean the blinds with mild soap suds and plenty of water.

Precautions d'entretien (F)

- Utiliser seulement les produits recommandés par Dometic-Seitz pour l'entretien et le nettoyage.
- Nettoyer les stores avec de l'eau savonneuse et rincer bien.

Istruzioni per la pulizia (I)

- Per la manutenzione e la pulizia, usare solamente, prodotti consigliati dalla Dometic-Seitz.
- Pulire le tendine con sapone e tanta acqua.

Onderhoud instructies (NL)

- Gebruik alleen producten die door Dometic-Seitz worden aanbevolen.
- Voor het reinigen van de blindering, gebruik een zacht sopje en voldoende water.

Skötselinstruktioner (SE)

- Använd endast produkter som är godkända av Dometic-Seitz för rengöring.
- Gardin och myggnät kan rengöras med mild tvålösning och vatten.

Vorsicht (D)

Beschädigungen!
Beschädigung durch unsachgemäße Handhabung.

- Montage- und Bedienungsanleitung sorgfältig lesen!
- Kabel im Fahrzeuginnenraum nicht beschädigen.
- Das Verdunkeln der Frontscheibe ist während der Fahrt nicht zulässig.
- Für Beschädigungen oder Verletzungen durch fehlerhaften Einbau und/oder Bedienung übernimmt Fa. Dometic-Seitz keine Gewährleistungshaftung!

Attention (EN)

Damage!
Damage caused by inappropriate use.

- Read the installation and operating instructions carefully.
- Do not damage the cables in the vehicle's interior.
- The windscreen blind should not be closed while vehicle is underway.
- The company Dometic Seitz does not assume any responsibility for damage and/or injuries caused by inappropriate installation or operation.

Attention (FR)

Les dommages causés
Les dommages causés en cas de non respect de ces recommandations.

- Lire l'instruction de montage et d'utilisation soigneusement.
- Ne pas endommager les câbles dans l'intérieur du véhicule.
- Ne fermez pas l'occultation pare-brise lors de déplacements.
- en cas de non respect de ces recommandations, il y a automatiquement perte de droits de garantie.

Attenzione (I)

Danni!
Danni causati da un'uso non idoneo.

- leggere attentamente le istruzioni di montaggio e d'uso.
- Non danneggiare i cavi all'interno.
- Non è permesso chiudere l'oscurante del parabrezza durante la guida.
- la ditta Dometic Seitz non si assume alcuna responsabilità per danni e/o lesioni causati da un'installazione/uso non idonea/o.

Attentie (NL)

Schade!
Schade door onjuist gebruik.

- lees de installatie en gebruiksaanwijzing nauwkeurig.
- Kabel in het binnenwerk niet beschadigen.
- Het verduisteren van het Voorraam ist tijdens het rijden niet toegestaan.
- Dometic-Seitz is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt middels foute installatie en of gebruik.

Observera (SE)

Skador!
Felaktig användning kan orsaka skador.

- Läs instruktionerna för montering och användning noggrant.
- Skada ej kabel i innerutrymment.
- Mörkläggnig av framrutan under färd är inte tillåtet.
- Dometic Seitz ansvarar inte för skador som orsakats av felaktig montering eller användning.